Coll. Germaine de Puy-Nouel
ANA-DIG-COL-FA-GPN-021

German Hospital and Dispensary

IN THE CITY OF NEW YORK

E. 76TH AND 77TH STS., PARK AND LEXINGTON AVES.

NEW YORK, fbro 2 1914

no te hallaras bueno y tristeza por estar
tu tan lejos de mi.
En fin confio que pronto esa distancia
se acortará.
recibi carta de Jany tambien; el
se queja que tú le quitaste su Lasch pra
darselo á Auesy. Ten mucho cuidado
en no ser injusta ni con uno ni con otro.
Porque no me escribio Fifi y los demas
hijos? Recibi una carta de Henry con
fha 7 de Enero mientras que la tuya era
del 12, Porque no me escribiste despues?
Saludame a tu familia y á todos que
soliciten por mi; á todos mis hermanos
Besa tiernamente á cada uno de
mis hijos en mi recuerdo.
Recibe tu los besos mas tiernos y los
abrazos mas afectuosos de tu esposo
amante.

Emanl

fbro 3/14
me acaba de visitar el Dr Torek y me dijo
que creia que bien podria embarcarme
el 14 dfe pra mi tierra, asi mi querida
Adelinda, es posible

German Hospital and Dispensary

IN THE CITY OF NEW YORK
E. 76TH AND 77TH STS. PARK AND LEXINGTON AVES.

3

NEW YORK, febr 3 1914

que me embarque el 14 de fe junto con
Rolfe pra Pto Rico y de alli seguir pra
Aruba. Esto si continue ganando fuerza
porque actualmente estoy muy debil.
Ruega pues al Buen Dios que permita
que pronto nos reunamos para no volver
a separar por mucho tiempo.
Confio que pasaras buena, cuidate, ten
su estado delicado presente.

Adios mi querida Adelinda,
recibe mis mas tiernos besos y recuerdo
de tu esposo amante,
Erman

German Hospital and Dispensary
IN THE CITY OF NEW YORK
E. 76TH AND 77TH STS., PARK AND LEXINGTON AVES.

las 3 p.m. NEW YORK, fbro 2 1914

Mi amada Adelinda,

Hasta este momento no recibí aun tan hanhelada noticia, sinembargo de haber llegado desde ayer el vapor de Curacao.

Le hice llamar á Solzi por Telefono, pero el tampoco habia recibido aun correspondencia para mi.

Esta mañana el Dr Torek escaminó de nuevo las heridas y encontró que se han sanado y me dijo que podía bajar de mi cama y sentar algun tiempo tu podrá immaginar la alegria que sentí cuando me lo manifestó. Esto aumenta mi esperanza de poder reunirme de nuevo con uds y quizas mui pronto. Estoy esperando carta de Horacio para conocer de mis asuntos y resolver mom la fha de mi partida de aqui.

las 8 p.m.

hace un rato recibí por fin tu ansiada correspondencia. Cuanto celebro que tu y los hijos se encuentran buenas. Cuanta alegria y ala vez cuanta tristeza me han causado tus noticias. Alegria en saber que